Naciones Unidas S/PV.4246



# Consejo de Seguridad

Quincuagésimo quinto año

Provisional

**4246**<sup>a</sup> sesión

Miércoles 13 de diciembre de 2000, a las 12.50 horas Nueva York

Presidente: Sr. Lavrov . . . . . . . . . . (Federación de Rusia)

Miembros: Argentina ..... Sr. Cappagli

BangladeshSr. AhsanCanadáSr. AngellChinaSr. Chen XuEstados Unidos de AméricaSr. StofferFranciaSr. LevitteJamaicaSr. WardMalasiaSr. HasmyMalíSr. OuaneNamibiaSr. AndjabaPaíses BajosSr. ScheffersReino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del NorteSr. EldonTúnezSr. JerandiUcraniaSr. Krokhmal

## Orden del día

La situación en Chipre

Informe del Secretario General sobre la Operación de las Naciones Unidas en Chipre (S/2000/1138)

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-178.

Se abre la sesión a las 12.50 horas.

#### Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

## La situación en Chipre

Informe del Secretario General sobre la operación de las Naciones Unidas en Chipre (S/2000/1138)

El Presidente (habla en ruso): El Consejo de Seguridad comenzará ahora el examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el informe del Secretario General sobre la operación de las Naciones Unidas en Chipre, que figura en el documento S/2000/1138.

Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/2000/1177, que contiene el texto de un proyecto de resolución preparado durante las consultas previas del Consejo.

Quisiera informar al Consejo de que, en mi calidad de Presidente del Consejo, me he reunido con los representantes de las partes, quienes me han confirmado que mantienen sus posiciones conocidas respecto del tema del orden del día del Consejo. Sobre la base de esas reuniones he concluido, en mi calidad de Presidente y con el consentimiento de los miembros del Consejo, que el Consejo puede proceder a adoptar una decisión sobre el proyecto de resolución que tiene ante sí.

A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

Al no haber objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

### Votos a favor:

Argentina, Bangladesh, Canadá, China, Francia, Jamaica, Malasia, Malí, Namibia, Países Bajos, Federación de Rusia, Túnez, Ucrania, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

El Presidente (habla en ruso): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1331 (2000).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la presente etapa del tema que figura en el orden del día.

Se levanta la sesión a las 12.55 horas.

2 n0079446.doc